

## Verlegehinweise Jabo 9421 Teppichfliesen

### Allgemeine Information

Öffnen Sie die Packung oben oder seitlich und lassen Sie die Fliesen mindestens 24 Stunden lang akklimatisieren. Die Qualität, Farbe und Chargennummer sind auf jeder Verpackung angegeben. Für ein gleiches Ergebnis ist es sehr wichtig, Fliesen aus derselben Charge im selben Raum zu verwenden. Überprüfen Sie daher vor der Installation immer das gelieferte Material.

### Umstände

Wenn Sie die Fliesen erhalten haben, installieren Sie sie bitte nicht sofort. Lagern Sie sie in einem geschlossenen Raum, in dem die Temperatur zwischen 15°C und 25°C mit einer relativen Luftfeuchtigkeit die +/- 60% beträgt.

### Unterboden

Die Teppichfliesen können nur verlegt werden, wenn der Boden trocken, sauber, fettfrei, stabil und gleich ist. Alle Reste des vorherigen Bodenbelags müssen entfernt werden. Der Unterboden muss den Anforderungen der nationalen Baunormen und -anforderungen entsprechen. Die Temperatur des Unterbodens muss zwischen 10°C und 25°C liegen. Die Luftfeuchtigkeit sollte 5% nicht überschreiten.

### Fußbodenheizung

In einem Bereich mit Fußbodenheizung muss die Fußbodenheizung mindestens 24 Stunden lang ausgeschaltet sein, bevor die Fliesen verlegt werden. Nach der Installation kann es 48 Stunden nach der Installation der Teppichfliesen schrittweise wieder auf die Temperatur (+/- 5 °C / Tag) gebracht werden. Bitte stellen Sie immer sicher, dass der Heizkreis vollständig wasserdicht ist.

### Verlegung der Teppichfliesen

Für die Verlegung der Teppichfliesen ist kein dauerhafter Klebstoff erforderlich. Wir empfehlen daher die Verwendung eines semipermanenten Klebstoffs. Diese Klebstoffe haben eine lang anhaltende, nicht aushärtende Haftwirkung, sobald sie trocknen. Stellen Sie sicher, dass die Teppichfliesen fest zusammenliegen. Der Rücken sollte richtig passen, aber das Heftgewinde sollte nicht zusammengedrückt werden. Wenn die Teppichfliesen zu fest gedrückt werden, können sie sich im Gebrauch verformen. Bei der Installation der Fliesen ist es am besten, von der Haupttür aus zu beginnen. Zeichnen Sie von der Haupttür aus eine gerade Linie parallel zur Hauptwand. Installieren Sie einen kompletten Boden in der Mitte der Türöffnung und legen Sie ihn dann entlang der Linie bis zur Mitte des Raums parallel zur Hauptwand weiter. Dieser Punkt fungiert dann als Mittelpunkt für die nächste schrittweise Installation der Fliesen.

### Verlegerichtung

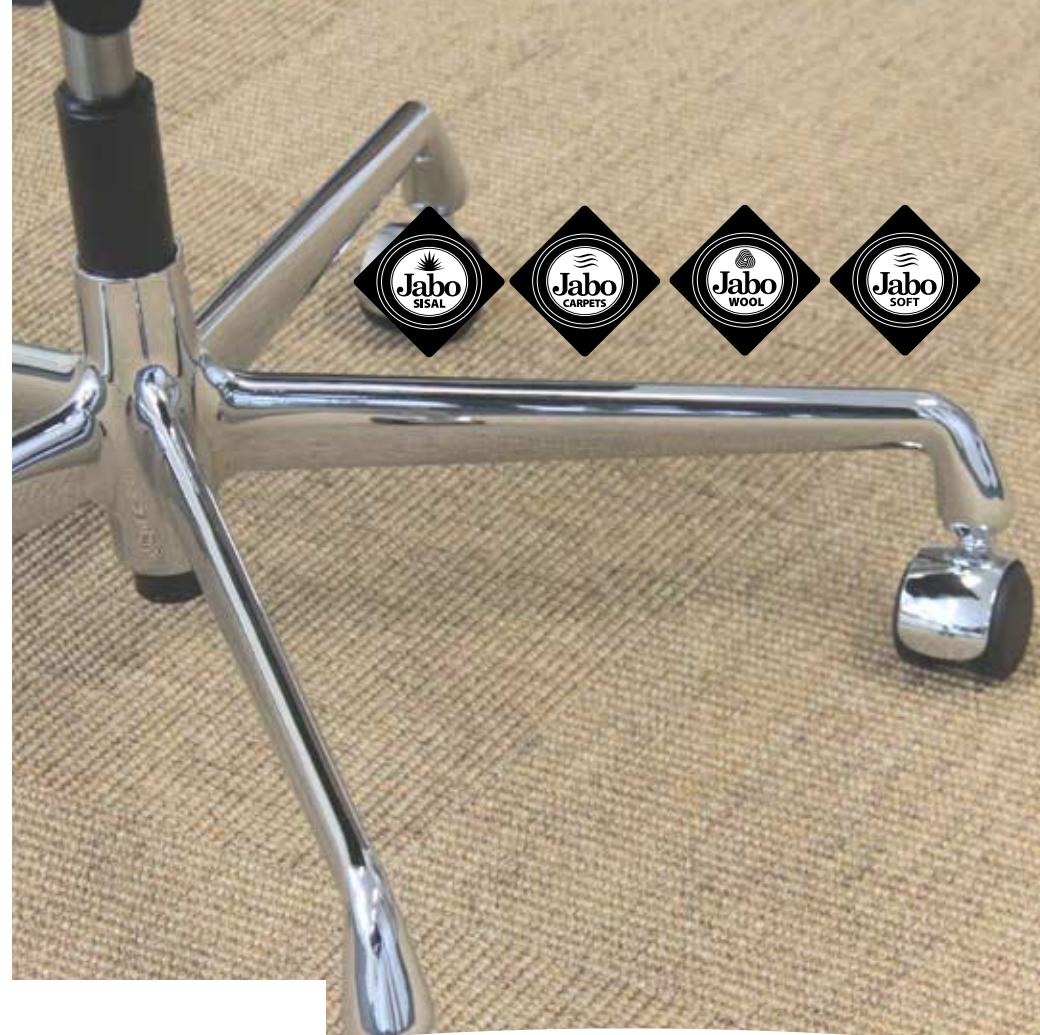
Ein Pfeil auf der Rückseite der Fliese zeigt die Verlegerichtung an und kann als Richtlinie zum Verlegen der Fliese in einer Schachbrettkonstruktion verwendet werden.

### Fliesen schneiden

Um den Raum fertigzustellen, müssen die Teppichfliesen in den meisten Fällen mit einem Stanley oder einem ähnlichen Messer geschnitten werden. Teppichfliesen müssen auf der Rückseite geschnitten werden.

### Schließlich

Bauschutt ist schwer zu entfernen. Stellen Sie sicher, dass der Teppich nach der Installation bedeckt ist. In diesem Verlegehinweis gehen wir davon aus, dass der Leser über Fachwissen verfügt. Sollten Sie dennoch Fragen haben, können Sie sich jederzeit an Jabo Carpets wenden. Telefon: 038-385 6444 oder E-Mail: info@jabo-carpets.nl.



Legvoorschriften  
Fitting Instructions  
Verlegehinweise

9421 tapijttegels  
carpettiles / Teppichfliesen

Jabo®

## Legvoorschriften Jabo 9421 tapijttegels

### Algemene Informatie

Open de dozen aan de bovenkant of aan de zijkant en laat de tegels minstens 24 uur achter elkaar acclimatiseren. De kwaliteit-, kleur- en batchnummer worden op elke doos getoond. Voor een gelijk resultaat is het heel belangrijk om tegels uit dezelfde batch in dezelfde ruimte te gebruiken. Controleer daarom altijd het geleverde materiaal voor de installatie.

### Omstandigheden

Wanneer u de tegels heeft geleverd gekregen, maar niet direct installeert, slaat u ze op in een gesloten kamer waar de temperatuur tussen 15°C en 25°C en de relatieve luchtvochtigheid +/- 60% is.

### Ondervloer

De tapijttegels mogen alleen worden geïnstalleerd, mits de vloer droog, schoon, vetvrij, stabiel en gelijk is. Alle resten van de vorige vloerbedekking moeten verwijderd worden. De ondervloer moet voldoen aan de eisen van de nationale bouwnormen en eisen. De temperatuur van het ondervloer moet tussen 10°C en 25°C liggen. De vochtigheid mag niet hoger zijn dan 5%.

### Vloerverwarming

In een ruimte met vloerverwarming moet het vloerverwarming minimaal 24 uur uitgeschakeld worden voordat de tegels zijn geïnstalleerd. Het kan dan geleidelijk teruggebracht worden naar temperatuur (+/- 5 °C / dag), 48 uur nadat de tapijttegels zijn geïnstalleerd. Zorg er altijd voor dat het verwarmingscircuit volledig waterdicht is.

### Installatie van de tapijttegels

Er is geen permanente lijm nodig om de tapijttegels te installeren, dus we adviseren dat er een semi permanente lijm wordt gebruikt. Deze lijmen hebben een langdurige, niet-verhardende lijmwerking zodra ze drogen.

Zorg ervoor dat de tapijttegels stevig tegen elkaar zijn aangebracht; De achterkant moet goed passen, maar het stapelparen mag niet worden gecomprimeerd. Als de tapijttegels te stevig worden ingedrukt, kunnen ze vervormen in gebruik.

Bij het installeren van de tegels is het het beste om vanaf de hoofddeur te beginnen. Maak vanuit de hoofddeur met een smetkoord een rechte lijn parallel met de hoofdmuur. Installeer een complete tegel in het midden van de deuropening, waarna de tegels verder worden gelegd langs de lijn tot aan het midden van de kamer, parallel met de hoofdmuur. Dit punt fungeert dan als het middelpunt voor de volgende stap-voor-stap installatie van de tegels.

### Legrichting

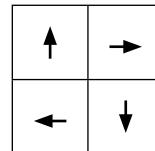
Een pijl op de achterkant van de tegel geeft de legrichting aan, en kan als een handleiding worden gebruikt om de tegel in 'dambord-verband te leggen'.

### Snijden van de tegels

Om de kamer af te maken, zullen de tapijttegels in de meeste gevallen moeten worden gesneden om met behulp van een Stanley of een soortgelijk mes. Tapijt tegels moeten worden gesneden op de rug.

### Tot slot

Bouwvuil is moeilijk te verwijderen. Zorg ervoor dat het tapijt na het leggen wordt afgedekt. Bij dit legadvies gaan we uit van de aanwezigheid van professionele vakkenbisschop bij de lezer. Mochten er desondanks vragen zijn, dan kunt u altijd contact opnemen met Jabo Carpets. Telefoon: 038-385 6444 of e-mail: info@jabo-carpets.nl.



## Fitting Instructions Jabo 9421 carpet tiles

### General information

Open the boxes at the top or on the side and allow the tiles to acclimatize for at least 24 hours. The quality, color and batch number are shown on each packaging. For an equal result, it is very important to use tiles from the same batch in the same room. Therefore, check always the supplied material before installation.

### Circumstances

When you have received the tiles, please do not install them immediately. Store them in a closed room where the temperature between 15°C and 25°C is and the relative humidity is +/- 60%.

### Subfloor

The carpet tiles may only be installed if the floor is dry, clean, grease-free, stable and equal. All remnants of the previous floor covering must be removed. The subfloor must meet the requirements of the national building standards and requirements. The temperature of the subfloor must be between 10°C and 25°C. The humidity should not exceed 5%.

### Underfloor heating

In an area with underfloor heating, the underfloor heating must be switched off for at least 24 hours before the tiles are installed. After installation it can then be gradually returned to temperature (+/- 5 °C / day), 48 hours after the carpet tiles have been installed. Please ensure always that the heating circuit is completely waterproof.

### Installation of the carpet tiles

Permanent adhesive is not required to install the carpet tiles, so we recommend using a semi permanent adhesive. These glues have a long-lasting, non-hardening adhesive action as soon as they dry. Make sure that the carpet tiles are placed tightly together; The back should fit properly, but the staple thread should not be compressed. If the carpet tiles are pressed too firmly, they may deform in use. When installing the tiles, it is best to start from the main door. From the main door, draw a straight line parallel to the main wall. Install a complete floor in the center of the doorway, then continue laying along the line up to the center of the room, parallel to the main wall. This point then acts as the center point for the next step-by-step installation of the tiles.

### Laying direction

An arrow on the back of the tile indicates the laying direction, and can be used as a guide to lay the tile in a checkerboard construction.

### Cutting the tiles

To finish the room, in most cases the carpet tiles will have to be cut using a Stanley or a similar knife. Carpet tiles must be cut on the back.

### Finally

Construction debris is difficult to remove. Make sure to cover the carpet after installation. In this laying advice, we assume that the reader has professional expertise. Should you nevertheless have any questions, you can always contact Jabo Carpets. Telephone: 038-385 6444 or e-mail: info@jabo-carpets.nl.

